

3 ½ % Eidgenössische Anleihe von 1932/33, Serien I/III

Auslosung von Obligationen

Die Auslosung der am 1. April 1958 zur Rückzahlung gelangenden Obligationen der 3 ½ % Eidgenössischen Anleihe von 1932/33, Serien I/III, wird *Montag, den 30. Dezember 1957, 08.00 Uhr, Bureau Nr. 65, Verwaltungsgebäude des Eidgenössischen Finanz- und Zolldepartementes in Bern*, stattfinden.

Bern, den 2. Dezember 1957.

Eidgenössische Finanzverwaltung

3572

Kassen- und Rechnungswesen

Wettbewerb- und Stellenausschreibungen, sowie Anzeigen

Beim Bundesamt für Sozialversicherung in Bern kann bezogen werden:

Die vierte Revision des AHVG

Gegenüberstellung der bisherigen und der neuen Bestimmungen.

Preis: Fr. —.45

Beim Bundesamt für Sozialversicherung in Bern ist erschienen:

Kantonale Gesetze über Familienzulagen

in deutscher und französischer Sprache

Aus dem Inhalt:

Grundzüge der kantonalen Familienzulagenordnungen

Geltende Erlasse der Kantone Luzern, Obwalden, Nidwalden, Zug, Freiburg, Basel-Stadt, Appenzell I. Rh., St. Gallen, Tessin, Waadt, Wallis, Neuenburg, Genf

Preis: Fr. 6.—

Die Publikation kann bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, Bern 3, bezogen werden.

3495

Bereinigte Sammlung der Bundesgesetze und Verordnungen 1848—1947

- Band 1:* I. Grundlagen der Eidgenossenschaft – II. Bürgerrecht und Niederlassung – III. Die Organisation des Bundes – 860 Seiten, Fr. 18.20
- Band 2:* IV. Zivilrecht – 966 Seiten, Fr. 19.25
- Band 3:* V. Schuldbetreibung und Konkurs – VI. Strafrecht und Strafrechtspflege – VII. Organisation der Bundesrechtspflege – Zivilrechtspflege – 654 Seiten, Fr. 14.—
- Band 4:* VIII. Kirche. Schule. Kunst und Wissenschaft – IX. Schutz der Gesundheit – X. Öffentliche Werke. Wasserkräfte und elektrische Anlagen. Enteignung – 1184 Seiten, Fr. 22.90
- Band 5:* XI. Militär – 849 Seiten, Fr. 17.70
- Band 6:* XII. Finanz- und Zollwesen. Alkoholmonopol – 990 Seiten, Fr. 19.75
- Band 7:* XIII. Verkehr und Transport – 983 Seiten, Fr. 21.—
- Band 8:* XIV. Arbeitsrecht – XV. Sozialversicherung. Arbeitsbeschaffung und Fürsorge – 743 Seiten, Fr. 17.50
- Band 9:* XVI. Land- und Forstwirtschaft. Jagd und Fischerei – 608 Seiten, Fr. 15.70
- Band 10:* XVII. Handel, Industrie und Gewerbe – XVIII. Überwachung des Aussenhandels. Zahlungsverkehr mit dem Ausland – XIX. Landesversorgung und Kosten der Lebenshaltung – 964 Seiten, Fr. 22.—
- Band 11:* (Gebiet und Grenzen – Regelung internationaler Streitigkeiten – Krieg und Neutralität – Internationale Organisationen in der Schweiz – Staatsangehörigkeit. Freundschafts- und Niederlassungsverträge. Flüchtlinge – Privatrecht) – 1060 Seiten, in Ganzleinen gebunden Fr. 24.—
- Band 12:* (Strafrecht und Rechtshilfe in Strafsachen – Zivilprozess. Rechtshilfe. Vollstreckung – Kirche. Schule. Kulturelle Zusammenarbeit – Schutz der Gesundheit – Öffentliche Werke. Gewässerregulierungen und Wasserkräfte – Doppelbesteuerung – Zoll) – 822 Seiten, in Ganzleinen gebunden Fr. 19.50
- Band 13:* (Verkehr und Transport) – 749 Seiten, in Ganzleinen gebunden Fr. 18.—
- Band 14:* (Arbeitsrecht – Sozialversicherung und Fürsorge – Land- und Forstwirtschaft. Jagd und Fischerei – Wirtschaftsbeziehungen. Handel, Industrie und Gewerbe) – 684 Seiten, in Ganzleinen gebunden Fr. 17.—
- Band 15:* 1. Chronologisches Gesamtregister – 2. Alphabetisches Sachregister – 3. Alphabetisches Titelregister – 1140 Seiten, in Ganzleinen gebunden Fr. 28.—
(plus Porto und Verpackungsspesen)

Bei Bestellung der kompletten Sammlung (Band 1–15) wird auf den obenstehenden Preisen ein Rabatt von 20 % gewährt.

Bestellungen sind zu richten an die Eidgenössische Drucksachen- und Materialzentrale, Bundeshaus Ost, Bern 3.

Offene Stellen

Die nachfolgenden Ausschreibungen erscheinen wöchentlich auch im Stellenanzeiger – Preis: Inland Fr.7.— im Jahr, Fr.4.— im Halbjahr. Ausland Fr.9.— im Jahr, Fr.5.50 im Halbjahr – Abonnementsbestellungen an den Verlag Stämpfli & Cie. in Bern – Einzelnummern sind beim Drucksachenbureau der Bundeskanzlei erhältlich.

Wo nichts anderes vermerkt ist, gelten die folgenden Vorschriften: die Bewerbungen sind handschriftlich mit Lebenslauf, innerhalb des Anmeldetermins der jeweiligen Anmeldestelle direkt einzureichen. Nicht bereits im Bundesdienst stehende Bewerber haben der Offerte überdies einen Leumundsbericht beizulegen. Die nachgenannten Grundbezüge entsprechen den Ansätzen gemäss Bundesbeschluss vom 21. März 1956 über die Erhöhung der Besoldungen der Bundesbeamten. Dazu kommen zurzeit 9 Prozent Teuerungszulage und die gesetzlichen Familienzulagen sowie der Ortszuschlag von Fr.75.— bis Fr.800.— pro Jahr, je nach Wohnort und Zivilstand.

2 Ärzte

Aufgaben: Bearbeitung arbeitsmedizinischer Fragen aus dem Gebiet des Arbeiterschutzes. Erfordernisse: Eidgenössisches Staatsexamen, klinische Ausbildung in innerer Medizin. Interesse an sozialmedizinischen Problemen, Muttersprache Deutsch oder Französisch, Kenntnisse einer zweiten Amtssprache und im Englischen. Dienstort Zürich oder Lausanne.

Besoldung: Nach Übereinkunft.

Anmeldungstermin: 10. Dezember 1957. (3...)

Offerten an: Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Bern 3.

663

Chemiker II, evtl. I

Bearbeitung arbeitshygienischer Aufgaben. Abgeschlossenes Hochschulstudium, Erfahrung auf dem Gebiet der analytischen Chemie. Interesse für hygienische Probleme. Beherrschung von zwei Amtssprachen, Kenntnisse im Englischen. Dienstort Zürich.

Besoldung: 10 945 bis 15 540, evtl. 13 120 bis 17 745 Franken.

Anmeldungstermin: 10. Dezember 1957. (3...)

Offerten an: Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Bern 3.

664

Redaktor des SBB-Nachrichtenblattes und Mitarbeiter des SBB-Pressedienstes (General-direktion der SBB)

Gründliche Allgemeinbildung, wenn möglich Hochschulbildung oder Fachausbildung ähnlicher Art. Gewandtheit in der Redaktion und Fähigkeit zur guten Gestaltung einer illustrierten Hauszeitung. Praktische Tätigkeit als Journalist oder Redaktor.

Neigung für das Eisenbahnwesen, insbesondere auch für technische Fragen. Vertrautheit mit den schweizerischen Presseverhältnissen und Kenntnis ihrer Bedürfnisse. Muttersprache Deutsch, Beherrschung der französischen und gute Kenntnisse der italienischen sowie, wenn möglich, Kenntnisse des Englischen.

Besoldung: 10 945 bis 15 540 evtl. 13 120 bis 17 745 Franken.

Anmeldungstermin: 15. Dezember 1957. (2.)

Offerten an: Generaldirektion der Schweizerischen Bundesbahnen, Bern.

673

Sektionschef II

Abgeschlossenes juristisches Hochschulstudium. Muttersprache Deutsch, gute Kenntnisse der französischen und wenn möglich der italienischen Sprache. Befähigung zum selbständigen Arbeiten. Gerichtspraxis oder Erfahrung in der Arbeitslosenversicherung erwünscht.

Besoldung: 14 580 bis 19 215 Franken.

Anmeldungstermin: 16. Dezember 1957. (3..).

Offerten an: Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Bern.

674

Für den Fall, dass diese Stelle durch Beförderung besetzt würde, wird die folgende Stelle ausgeschrieben:

Juristischer Beamter II

Abgeschlossenes juristisches Hochschulstudium. Gerichts- oder Verwaltungspraxis erwünscht. Muttersprache Deutsch, gute Kenntnisse der französischen und wenn möglich der italienischen Sprache.

Besoldung: 10 945 bis 15 540 Franken.

Anmeldungstermin: 16. Dezember 1957. (3..).

Offerten an: Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Bern.

675

Juristischer Beamter II, evtl. I

Abgeschlossenes juristisches Hochschulstudium. Muttersprache Französisch, gute Kenntnisse der deutschen Sprache. Befähigung zur selbständigen Erledigung von Sachgeschäften.

Besoldung: 10 945 bis 15 540, evtl. 13 120 bis 17 745 Franken.

Anmeldungstermin: 25. Dezember 1957. (3..).

Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

689

Juristischer Beamter II

Jüngerer Jurist mit abgeschlossener Hochschulbildung. Muttersprache Italienisch; Beherrschung der französischen Sprache. Befähigung zur Bearbeitung von fremdenpolizeilichen Geschäften aus dem italienischen und französischen Sprachgebiet.

Besoldung: 10 945 bis 15 540 Franken.

Anmeldungstermin: 12. Dezember 1957. (1.)

Offerten an: Personaldienst der Polizeiabteilung des Eidgenössischen Justiz- und Polizeidepartements, Bern.

690

Ingenieur II evtl. I

Ingenieur für Neuentwicklungen auf dem Gebiet allgemeiner Maschinenbau, Motoren, Getriebe, hydraulische und elektrische Steuerungen.

Besoldung: 10 945 bis 15 540 evtl. 13 120 bis 17 745 Franken.

Anmeldungstermin: 15. Dezember 1957. (2.)

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Konstruktionswerkstätte, Thun.

676

Techniker II, evtl. I

Maschinentechniker mit einigen Jahren Praxis auf dem Gebiet Maschinen- und Fahrzeugbau und hydraulische Steuerungen.

Besoldung: 7750 bis 12 128, evtl. 9653 bis 14 228 Franken.

Anmeldungstermin: 15. Dezember 1957. (2..)

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Konstruktionswerkstätte, Thun. 678

Techniker II, evtl. I

Elektro-Techniker mit abgeschlossener Fachausbildung (Starkstrom) und Praxis in Hausinstallationen. Bearbeitung und Kontrolle von Projekten und Kostenberechnungen (Hoch- und Niederspannungsinstallationen in unterirdischen Anlagen). Gewandt im Verkehr mit Bauleitern und Firmen. Büro- und Aussendienst. Muttersprache Deutsch oder Französisch. Kenntnis einer zweiten Amtssprache.

Besoldung: 7750 bis 12 128, evtl. 9653 bis 14 228 Franken.

Anmeldungstermin: 20. Dezember 1957. (2.).

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Bauten, Bern 3. 691

Zeichner II, evtl. I

Maschinenzeichner mit einigen Jahren Praxis im Maschinen- oder Fahrzeugbau.

Besoldung: 6760 bis 9293, evtl. 7203 bis 10 710 Franken.

Anmeldungstermin: 15. Dezember 1957. (2..)

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Konstruktionswerkstätte, Thun. 680

Werbefachmann beim Kommerziellen Dienst für den Personenverkehr (Sektion Publizität der SBB)

Gute Allgemeinbildung, Berufskennntnisse und Erfahrung im Werbefach, Ideenreichtum, Textgewandtheit, Sinn für künstlerische Gestaltung. Teamgeist, Kenntnisse zweier Amtssprachen.

Besoldung: 10 220 bis 14 805 oder 10 945 bis 15 540 Franken.

Anmeldungstermin: 20. Dezember 1957. (2.).

Offerten an: Publizitätsdienst der SBB in Bern. 692

Revisor, evtl. Betriebswirtschafter

Gründliche Kenntnisse aller Buchhaltungssysteme. Verständnis für betriebswirtschaftliche Fragen. Muttersprache Deutsch oder Französisch. Gute Kenntnisse einer zweiten Amtssprache. Bewerber mit eidgenössischem Buchhalterdiplom oder in Vorbereitung auf dasselbe erhalten den Vorzug.

Evtl.: Hochschulbildung und Revisionspraxis oder Kammerdiplom und Verständnis für volkswirtschaftliche Fragen. Beherrschung zweier Amtssprachen. Muttersprache Deutsch.

Besoldung: 9085 bis 13 650, evtl. 10 220 bis 14 805 oder 10 945 bis 15 540 Franken, mit Aufstiegsmöglichkeiten.

Anmeldungstermin: 14. Dezember 1957. (1.)

Offerten an: Personaldienst der Eidgenössischen Preiskontrollstelle, Bern. 693

Kanzleisekretär I, evtl. Sekretär II

Jüngerer, kaufmännisch gebildeter Mitarbeiter im Planungsbüro des Lochkartendienstes. Kenntnisse des Lochkartenverfahrens sowie Verständnis für betriebswirtschaftliche und buchhalterische Fragen. Muttersprache Deutsch oder Französisch. Englischkenntnisse erwünscht.

Besoldung: 8055 bis 12 600, evtl. 9085 bis 13 650 Franken.

Anmeldungsfrist: 10. Dezember 1957. (2.)

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Militärverwaltung, Bern 3.

681

Kanzleisekretär II

Gründliche allgemeine kaufmännische Ausbildung. Praktische berufliche Tätigkeit, womöglich Erfahrung im Einkaufswesen. Guter Korrespondent. Perfekte Kenntnisse in der deutschen und französischen Sprache. Vorkenntnisse in Italienisch und Englisch erwünscht.

Besoldung: 7498 bis 11 655 Franken.

Anmeldungsfrist: 15. Dezember 1957. (2.)

Offerten an: Kriegstechnische Abteilung, Sektion für Ausrüstung, Papiermühlestr. 23, Bern.

682

Kanzlist I, evtl. Kanzleisekretär II

Jüngerer Mitarbeiter für den Lochkartendienst (Operator) mit abgeschlossener kaufmännischer Lehre. Bewerber, die das Lochkartenverfahren bereits kennen, erhalten den Vorzug. Muttersprache Deutsch oder Französisch. Englischkenntnisse erwünscht.

Besoldung: 7055 bis 10 238, evtl. 7498 bis 11 655. Franken

Anmeldungsfrist: 10. Dezember 1957. (2.)

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Militärverwaltung, Bern 3.

683

Kanzlist I (Wertschriften- und Liegenschaftsdienst)

Abgeschlossene Verwaltungslehre, Praxis in Verwaltung, Notariat oder Bank. Interesse für Verwaltungsarbeit.

Besoldung: 7055 bis 10 238 Franken.

Anmeldungsfrist: 15. Dezember 1957. (2.)

Offerten an: Eidgenössisches Kassen- und Rechnungswesen, Bern 3.

684

Kanzlist II, evtl. I (Eidgenössisches Zeughaus Zweisimmen)

Wenn möglich jüngerer Offizier. Gute allgemeine sowie kaufmännische oder gleichwertige Ausbildung. Sprachkenntnisse: Deutsch und Französisch.

Besoldung: 6760 bis 9298, evtl. 7055 bis 10 238 Franken.

Anmeldungsfrist: 21. Dezember 1957. (2.)

Offerten an: Kriegsmaterialverwaltung, Bern.

684

Kanzlist II, evtl. I (Eidgenössisches Zeughaus St-Maurice)

Wenn möglich jüngerer Offizier. Gute allgemeine sowie kaufmännische oder gleichwertige Ausbildung. Sprachkenntnisse: Französisch und Deutsch.

Besoldung: 6760 bis 9293, evtl. 7055 bis 10 238 Franken.

Anmeldungstermin: 21. Dezember 1957. (2..)

Offerten an: Kriegsmaterialverwaltung, Bern.

685

Hauswart II, evtl. I

Abgeschlossene Berufslehre, wenn möglich auf der Metallbranche. Alter nicht unter 27 Jahren. Verheiratet. Muttersprache Deutsch, Kenntnisse in der französischen Sprache. Keine Dienstwohnung.

Besoldung: 6760 bis 9293, evtl. 6908 bis 9765 Franken.

Anmeldungstermin: 14. Dezember 1957. (2..)

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Bauten, Bern 3.

686

Zeiger II (Geniewaffenplatz Brugg)

Abgeschlossene Lehre auf dem Gebiet der Holzbearbeitungsbranche; Bewerber mit sicherem Auftreten, an selbständiges und zuverlässiges Arbeiten gewöhnt, erhalten den Vorzug. Muttersprache Deutsch, gute Kenntnisse der französischen Sprache erwünscht. Besoldung: 6170 bis 7508 Franken.

Anmeldungstermin: 21. Dezember 1957. (2..)

Offerten an: Abteilung für Genie und Festungswesen, Marzistr. 50, Bern.

695

Kanzlistin II, evtl. Kanzlistin I

Abgeschlossene kaufmännische oder Verwaltungslehrezeit oder entsprechende Handelsschulbildung. Praktische Tätigkeit. Muttersprache Deutsch mit sehr guten Kenntnissen in der französischen Sprache. Gewandt in deutscher Stenographie und Maschinenschreiben.

Besoldung: 6760 bis 9293, evtl. 7055 bis 10 238 Franken.

Anmeldungstermin: 16. Dezember 1957. (2..)

Offerten an: Delegierter für Arbeitsbeschaffung und wirtschaftliche Kriegsvorsorge, Bern 3.

688

Kanzlistin II, evtl. I

Abgeschlossene kaufmännische Lehrzeit oder ähnliche Ausbildung. Gewandtheit im Maschinenschreiben und in Stenographie. Befähigung zur teilweisen selbständigen Erledigung der Sekretariatsarbeiten für die Direktion. Muttersprache: Deutsch, gute Kenntnisse der französischen, womöglich der englischen Sprache.

Besoldung: 6760 bis 9293, evtl. 7055 bis 10 238 Franken.

Anmeldungstermin: 19. Dezember 1957. (1.)

Offerten mit Photo an: Direktion der Eidgenössischen Bauten, Bern 3.

696

Kanzlistin II

Gute allgemeine Bildung. Abgeschlossene kaufmännische oder Verwaltungslehre. Geübte Stenodactylo. Muttersprache Französisch oder Deutsch, mit genügender Kenntnis einer weiteren Amtssprache.

Besoldung: 6760 bis 9293 Franken.

Anmeldungstermin: 21. Dezember 1957. (2.).

Offerten an: Generalstabsabteilung, Bern 3.

697

Arztgehilfin

Die Tätigkeit umfasst neben medizinischen Laboratoriumsarbeiten vor allem chemische Aufgaben, ausserdem etwas Bureauarbeit. Erfordernisse: Abgeschlossene Mittelschulbildung, Ausbildung als Laborantin, praktische Laborerfahrung. Muttersprache Deutsch, Kenntnis einer zweiten Amtssprache sowie der englischen Sprache. Dienstort Zürich.

Besoldung: 6465 bis 8348 Franken.

Anmeldungstermin: 10. Dezember 1957. (3...)

Offerten an: Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Bern 3.

671

Wettbewerb- und Stellenausschreibungen, sowie Anzeigen

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1957
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	49
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	05.12.1957
Date	
Data	
Seite	989-996
Page	
Pagina	
Ref. No	10 040 025

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.
Le document a été digitalisé par les. Archives Fédérales Suisses.
Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.